Zeitschrift: Heimatschutz = Patrimoine

Herausgeber: Schweizer Heimatschutz

Band: 106 (2011)

Heft: 2

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizer Heimatschutz/Patrimoine suisse

Postfach 1122, 8032 Zürich Domizil/Siège: Seefeldstrasse 5a, 8008 Zürich

T 044 254 57 00, F 044 252 28 70

info@heimatschutz.ch, info@patrimoinesuisse.ch www.heimatschutz.ch, www.patrimoinesuisse.ch

Geschäftsleiter/Secrétaire général: Adrian Schmid

ZENTRALVORSTAND/COMITÉ CENTRAL

Geschäftsausschuss/Bureau

Philippe Biéler, r. du Village 24, 1613 Maracon P 021 907 82 52, philippe.bieler@patrimoinesuisse.ch

Vizepräsident(in)/Vice-président(e):

Ruth Gisi, Hochwald SO

Severin Lenel, St. Gallen

Übrige Mitglieder/Autres membres:

Christian Bischoff, Genève Denise Lüthy. Bonstetten ZH

Daniela Saxer, Zürich Hans Schmid, Lavin GR

Geschäftsstellen/Secrétariats Sektionspräsidenten/Présidents de section

Aargauer Heimatschutz

Präsident: Ruedi Weber. Gipf-Oberfrick

Geschäftsstelle: Henri Leuzinger, Kapuzinergasse 18,

Postfach 358, 4310 Rheinfelden

G 061 831 70 05, P 061 831 69 67

Heimatschutz Appenzell A.-Rh.

Präsident: Heinz Naef, Ober Bendlehn 20, 9042 Speicher G 071 344 26 44

Heimatschutz Rasel

Präsident: Robert Schiess, Basel

Geschäftsstelle: Paul Dillitz. Hardstrasse 45. Postfach.

4020 Basel, G 061 283 04 60 Baselbieter Heimatschutz

Präsident: Markus Jermann, Schlossgasse 2,

4222 Zwingen,

G 061 761 38 69, F 061 761 42 38, P 061 761 35 10

Rerner Heimatschutz

Präsidentin: Dorothée Schindler, Bern

Geschäftsstelle: Kramgasse 12, 3011 Bern, G 031 311 38 88, F 031 311 38 89

Bündner Heimatschutz

Präsidentin: Inge Beckel, 7413 Fürstenaubruck

Geschäftsstelle: Ludmila Seifert-Uherkovich, Lürlibadstrasse 39, 7000 Chur, G 081 250 75 72

Protezion da la patria d'Engiadina

Präsident: Andreas Weisstanner. Via Suot Crasta 38, 7505 Celerina/Schlarigna,

P 081 833 81 78, M 076 328 66 88

Patrimoine suisse, section Fribourg

Président: Pierre Heegaard, Stalden 20, 1700 Fribourg, B 032 654 91 26, F 032 654 91 08, P 026 322 61 36

Patrimoine suisse, section Genève

Président: Marcellin Barthassat, Genève

Secrétariat: ruelle du Midi 10, case postale 3660

1211 Genève 3. B 022 786 70 50. F 022 786 78 07

Glarner Heimatschutz GHS

Präsident: Fridolin Beglinger, Oberrütelistrasse 19,

8753 Mollis, G 055 612 22 00, F 055 612 45 36

Patrimoine Gruyère-Veveyse

Président: Jean-Pierre Galley, Au village, 1669 Lessoc Secrétariat: Denis Buchs, case postale 161, 1630 Bulle 1.

B 026 916 10 10

Innerschweizer Heimatschutz

Präsident: Sepp Rothenfluh, Murbacherstrasse 25,

6003 Luzern, G 041 210 87 80

Patrimoine suisse, section Jura

Président: Antoine Voisard, Porrentruy

Administrateur: Georges Daucourt, CP 2202, 2800 Delémont 2, T/F 032 422 73 89

Patrimoine suisse, section neuchâteloise

Présidente: Silvia Rohner, rue de la Côte 64, 2000 Neuchâtel, B 032 724 09 33

Oberwalliser Heimatschutz

Präsident: Werner Bellwald, Postfach 548, 3900 Brig, P 027 939 12 20

Schaffhauser Heimatschutz

Präsident: Caro Stemmler, Zum Gelben Haus, Stadthausgasse 21, 8200 Schaffhausen,

G 052 624 52 20, P/F 044 836 67 45 Schwyzer Heimatschutz

Präsident: Walter Eigel, Zwygarten 11, 6415 Arth,

P 041 855 51 66

Solothurner Heimatschutz

Präsident: Philipp Gressly, Solothurn Geschäftsstelle: Tania Baumberger.

Ravellenweg 12, 4702 Oensingen,

G 032 622 12 26

Heimatschutz St. Gallen/Appenzell I.-Rh.

Präsident: Andreas lung. Rebstein

Geschäftsstelle: Davidstrasse 40, Postfach 931, 9001 St. Gallen, G/F 071 222 07 20

Thurgauer Heimatschutz

Präsident: Uwe Moor, Oberhofen bei Kreuzlingen

Geschäftsstelle: Renate Bieg, altes SBB-Stellwerk Weinfelden,

Schützenstrasse 28, Postfach 299, 8570 Weinfelden,

G 071 620 05 10 Società ticinese per l'arte e la natura (STAN)

Presidente: Antonio Pisoni, Ascona

STAN: Via Borghese 42, CP 1146, 6601 Locarno

U 091 751 16 25, F 091 751 68 79

Patrimoine suisse, section Valais romand

Président: Rafael Matos, rue de la Lombardie 10, 1950 Sion,

B 027 455 59 61

Patrimoine suisse, section vaudoise Président: Denis de Techtermann, Morges

Secrétariat: chemin des Bulesses 154.

1814 La Tour-de-Peilz R 021 944 15 20 F 021 944 15 89

Zuger Heimatschutz

Präsident: Dr. Alex Briner, Cham

Geschäftsstelle: Postfach 4641, 6304 Zug,

G 041 711 13 18, F 041 711 13 19

Zürcher Heimatschutz

Präsident: Ulrich Ruoff, Zürich

Geschäftsstelle: Eichstrasse 29, 8045 Zürich,

G 044 340 03 03. F 044 340 03 35

Fachberater/Conseillers Anfragen über die Geschäftsstelle SHS/

Consulter le secrétariat de Patrimoine suisse

Bauberatung/Service technique:

Patricia Schibli, Wettingen

Christoph Schläppi, Berr

Rechtsdienst/Service juridique:

Lic. iur. Rudolf Muggli, Bern Öffentlichkeitsvertreter/

Représentants des milieux officiels

Dr. Raimund Rodewald (Stiftung Landschaftsschutz Schweiz/Fondation suisse pour la

protection et l'aménagement du paysage) Prof. Dr. Georg Mörsch

Dr. Samuel Rutishauser und Gerold Kunz

(Denkmalpflege)

Lic. iur. Lukas Bühlmann

(Schweiz, Vereinigung für Landesplanung VLP. Association suisse pour l'aménagement national ASPAN)

TALERVERKAUF/VENTE DE L'ÉCU D'OR

Talerverkauf für Heimat- und Naturschutz

Vente de l'Ecu d'or

Postfach, 8032 Zürich

Domizil/Siège: Seefeldstrasse 5a, 8008 Zürich

G 044 262 30 86, F 044 252 28 70,

info@schoggitaler.ch

www.schoogitaler.ch. www.ecudor.ch. www.tallero.ch

PC 80-4943-5 Leiterin Talerbürg: Iris Strebe

EHRENMITGLIEDER/MEMBRES D'HONNEUR

Marco Badilatti, Denis Blondel, Jaques Bonnard,

Ronald Grisard, Dr. Theo Hunziker, Dr. Caspar Hürlimann, Dr. iur. Bruno A. Kläusli, Beate Schnitter, Dr. phil. Rose-Claire Schüle, Dr. Andrea Schuler, Robert Steiner, Hans Weiss



IMPRESSUM

2/2011:

Schweizer Heimatschutz/Patrimoine suisse

Redaktion/Rédaction:

Elisabeth Kopp-Demougeot (traductions)

Adrian Schmid, Geschäftsleiter SHS

Christian Bischoff, architecte

Ivo Bösch, Architekt ETH/Redaktor

Druck/Impression:

Frecheint/Parution

Auflage/Tirage:

Redaktion «Heimatschutz/Patrimoine»,

Postfach 1122, 8032 Zürich,

T 044 254 57 00, F 044 252 28 70,

ISSN 0017-9817

1972-2011 - 40 Wakkerpreise

106. Jahrgang/106° année

Herausgeber/Editeur:

Peter Egli (Leitung)

Irène Bisang (Übersetzungen)

Redaktionskommission/Commission de rédaction: Gerold Kunz (Vorsitz), Architekt ETH

Peter Egli, Architekt FH/Redaktor

Stämpfli Publikationen AG, 3001 Bern

vierteliährlich/trimestrielle

18000 Ex.

Adresse:

redaktion@heimatschutz.ch, redaction@patrimoinesuisse.ch

Nächstes Forum-Thema:

Redaktionsschluss: 8. Juli 2011 Prochain thème du Forum: 1972-2011 - 40 prix Wakker Délai rédactionnel: 8 juillet 2011

Wakkerpreis 2011

Bestellen Sie ietzt das Buch «Im Westen die Zukunft»

Ich bestelle

Fx. «lm	Westen di	e Zukunft».	auf Deutsch

Ex. «L'Ouest pour horizon» auf Französisch,

CHF 58.- für Nichtmitglieder, exkl. Porto

(erscheint im Herbst), 240 Seiten 240 Seiten

Preis: CHF 45.- für Heimatschutz-Mitglieder, exkl. Porto ☐ Ich bin bereits Mitglied beim Schweizer Heimatschutz.

☐ Ich werde sofort Mitglied beim Schweizer Heimatschutz (ab CHF 50.- Mitgliederbeitrag pro Jahr) und profitiere vom Mitgliederpreis.

Name, Vorname		
Strasse, Nr.	 	
PLZ, Ort	 	
E-Mail	 	
Beruf, Geburtsjahr	 	

www.heimatschutz.ch T 044 254 57 00

Datum, Unterschrift

F 044 252 28 70



Werden Sie jetzt Mitglied beim Schweizer Heimatschutz!

Heimatschutz/Patrimoine beträgt:

www.heimatschutz.ch/geschenk

Ich werde Mitglied beim Schweizer Heimatschutz. Der Jahresbeitrag inklusive 4 Nummern der Zeitschrift

☐ CHF 50.- für Einzel-/Paar-/Familienmitgliedschaft

☐ Ab CHF 8o. – für Fördermitgliedschaft ☐ CHF 100. - für Kollektivmitgliedschaft Als Dank erhalten Sie ein Willkommensgeschenk Ihrer Wahl:

Name. Vorname

PLZ, Ort

Beruf, Geburtsjahr

www.heimatschutz.ch T 044 254 57 00

Datum, Unterschrift

F 044 252 28 70

Strasse, Nr.

F-Mail

